

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -**  
**TPSGC**  
**11 Laurier St./ 11, rue Laurier**  
**Place du Portage, Phase III**  
**Core 0A1 / Noyau 0A1**  
**Gatineau, Québec K1A 0S5**  
**Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Clothing and Textiles Division / Division des vêtements  
et des textiles  
11 Laurier St./ 11, rue Laurier  
6B1, Place du Portage  
Gatineau, Québec K1A 0S5

|   |   |
|---|---|
| <b>Title - Sujet</b><br>BALLISTIC PLATES  |   |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>W8486-129671/A  | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>003                                   |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>W8486-129671   | <b>Date</b><br>2012-05-30   |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$\$PR-707-60467  |   |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>pr707.W8486-129671   | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>                                    |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b><br><b>at - à 02:00 PM</b><br><b>on - le 2012-07-31</b>  | <b>Time Zone</b><br><b>Fuseau horaire</b><br>Eastern Standard Time<br>EST |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b><br><b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/> |   |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Elder, Sylvie  | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>pr707                               |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(819) 956-3830 ( )  | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>(819) 956-5454                              |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b><br>See herein                                       |   |

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

|  |  |
|--|--|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>  | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br><b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>   |  |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>   |  |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b><br><b>(type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b><br><b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b> |  |
| <b>Signature</b>   | <b>Date</b>                                  |

Solicitation No. - N° de l'invitation

W8486-129671/A

Amd. No. - N° de la modif.

003

Buyer ID - Id de l'acheteur

pr707

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W8486-129671

File No. - N° du dossier

pr707W8486-129671

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

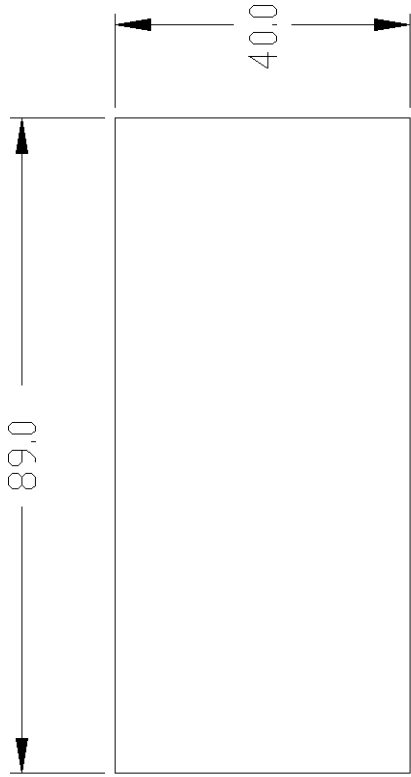
---

This amendment #03 to the solicitation is raised to include drawings for the plate carriers. A sealed sample will be available at the PWGSC Regional Offices specified in the Request for Proposal. A sample of the carrier is not required with the bid, the drawings are included to help with costing. The fabric to manufacture them and a sealed sample will be provided to the contract winner to facilitate production.



**All other terms and conditions remain the same.**



|  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  | FINISHED WEIGHT: 245 <sup>+4J</sup> <sub>-0</sub> g/m <sup>2</sup> (6.9 ±1.3 oz/yd <sup>2</sup> ),<br>COLOR: CADPAT TEMPERATE WOODLAND CONFORMING TO<br>DSSPM 259-01 |
|--|--|--|--|--|--|



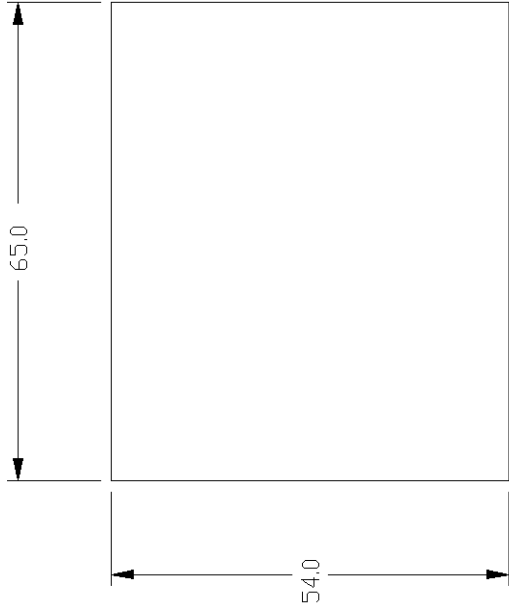
JUST BE IN ACCORDANCE WITH THE REQUIREMENTS SPECIFIED IN ANNEX C  
 CAL PURCHASE DESCRIPTION> OF CONTRACT NO. W8476-025701/001/PR.


|  |                            |   |         |          |      |
|--|----------------------------|---|---------|----------|------|
| UNLESS OTHERWISE SPECIFIED:<br>1. DIMENSIONS ARE IN MM<br>2. TOLERANCES<br>DECIMALS    x x x ±<br>x x ±<br>x ± 1 | APPLICATION<br><br>0375002 | - - - TDAN Number 004470058/B   |         | -        |      |
|  |                            | ZONE  | LTR LET | REVISION | DATE |
|  |                            | <div> <div>  <div>           National Defence         </div> </div> <div>           DWN B.DROLET         </div> <div>           CKD B. HOWARD         </div> <div>           INSPECT DQA 8         </div> </div> <div> <div>  <div>Canada</div> </div> <div>           DESIGN AGENT MSA         </div> <div>           NSCM/CAOF 35907         </div> <div>           CF APPVL DSSPM 8-5         </div> <div>           APPVL DATE 2005-01-28         </div> </div> |         |          |      |

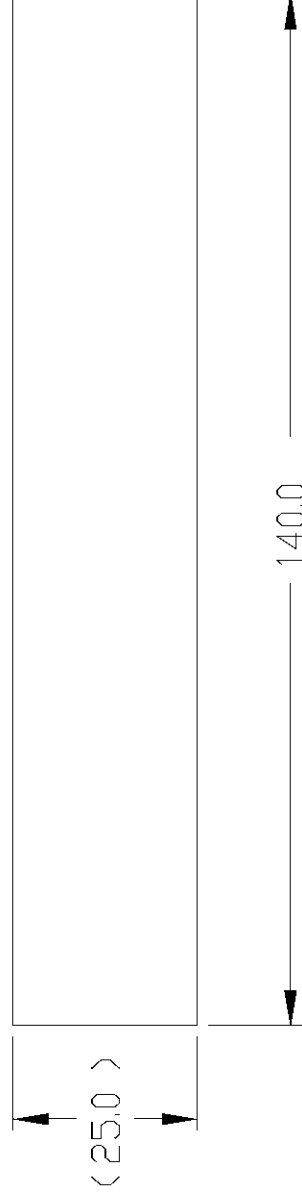



|     |                     |                      |
|-----|---------------------|----------------------|
| LET | National<br>Defence | Défense<br>Nationale |
|-----|---------------------|----------------------|

|  |                   |
|--|-------------------|
| UNLESS OTHERWISE SPECIFIED/SAUF INDICATION CONTRAIRE | APPLICATION/USAGE |
| 1 DIMENSIONS ARE IN/DIMENSIONS SONT EN MM            | 0375026           |
| 2 TOLERANCES<br>FRACTIONS +                          |                   |



|                             |         |                        |  |                  |                         |           |               |                    |
|-----------------------------|---------|------------------------|--|------------------|-------------------------|-----------|---------------|--------------------|
| UNLESS OTHERWISE SPECIFIED: |         | APPLICATION<br>0375002 | -  |                  | TDAN Number 004470058/B |           | -             | -                  |
| 1. DIMENSIONS ARE IN        | MM      |                        | ZONE   | LTR LET          | REVISION                |           | DATE          | D                  |
| 2. TOLERANCES               |         |                        |  | National Defence | Canada                  |           |               |                    |
| DECIMALS                    | X X X ± |                        | DWN  | B.DROLET         | CKD                     | B.HOWARD  | INSPECT DQA 8 | CF APPVL DSSPM 8-5 |
|                             | X X ±   |                        | DESIGN AGENT   |                  |                         | NSCM/CAOF |               | APPVL DATE         |
|                             | X ± 1   |                        | MSA  |                  |                         | 35907     |               | 2005-01-28         |
|                             |         |                        |  |                  |                         |           |               |                    |



|   |                        |  |                      |                                   |                          |
|---|------------------------|--|----------------------|-----------------------------------|--------------------------|
| UNLESS OTHERWISE SPECIFIED:<br>1. DIMENSIONS ARE IN MM<br>2. TOLERANCES | APPLICATION<br>0375020 | ZONE<br> | -<br>-<br>LTR<br>LET | TDAN Number 004470058/B<br>-<br>- | DATE<br>-                |
|   |                        | National Defence   |                      | REVISION                          | DATE                     |
|   |                        | DWN  | B. DROLET            | CKD                               | INSPECT<br>DQA 8         |
|   |                        | DESIGN AGENT<br>MSA  | NSCM/CADIF<br>35907  | CF APPVL<br>DSSPM 8-5             | APPVL DATE<br>2005-01-28 |
|   |                        | Canada   |                      |                                   |                          |





STITCH

2 -REF

1

3 -R



755.0

2 -HUNK THIS SIDE



62.0

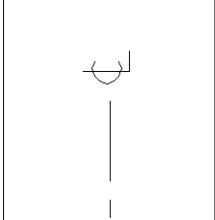


5)

31.0  
30.0

NSN 8470-21-921-3223  
PLATE CARRIER/ETUI DE TRANSPORT  
CONTRACT -XXXXX-XXXXXX- CONTRAT  
LOT NUMBER -YYYY- NUMERO DU LOT

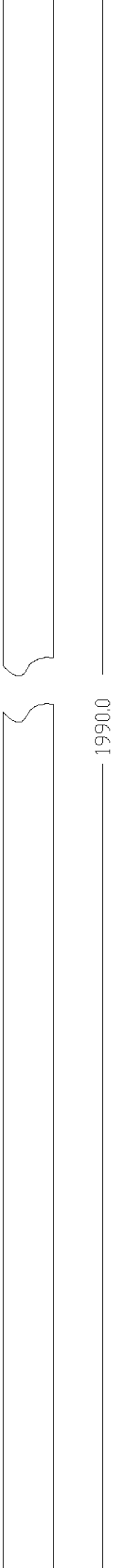
DND CANADA MDN



|   |           |                         |           |  |           |  |  |
|---|-----------|-------------------------|-----------|--|-----------|--|--|
| CANADIAN AVERAGE GREEN  |           |                         |           |  |           |  |  |
| <div><div><div>5.0</div><div></div></div><div><div></div><div>250.0</div></div></div> |           |                         |           | <div><div><div></div><div>0375002</div></div><div><div><div>UNLESS OTHERWISE SPECIFIED:</div><div>1. DIMENSIONS ARE IN MM</div><div>2. TOLERANCES</div></div><div><div>DECIMALS</div><div>XX X ±</div><div>XX ±</div><div>XX ± 2</div></div></div></div> |           |  |  |
| -   | -         | TDAN Number 004470058/B |           | -  | -         |  |  |
| ZONE  | LTR LET   | REVISION                |           | DATE   | D         |  |  |
| <div><div></div><div>National Defence</div></div>                                     | Canada    |                         |           |  |           |  |  |
| DW/N  | B. DROLET | CKD                     | B. HOWARD | INSPECT  | CF APPVL  |  |  |
| DESIGN AGENT  | NSCM/CAOF |                         | DQA 8     | APPVL DATE   | DSSPM 8-5 |  |  |
| MSA   | 35907     |                         |           | 2005-01-28   |           |  |  |



OF WEBBING TO PREVENT FRAYING.



|   |                     |                      |             |
|---|---------------------|----------------------|-------------|
| -   | -                   | TDAN Number          | 00447005B/8 |
| ZONE  | LTR<br>LET          | REVISION             |             |
|  | National<br>Defence | Défense<br>Nationale |             |

|  |                   |
|--|-------------------|
| UNLESS OTHERWISE SPECIFIED/SAUF INDICATION CONTRAIRE | APPLICATION/USAGE |
| 1 DIMENSIONS ARE IN/DIMENSIONS SONT EN MM            | 0375002           |
| 2 TOLERANCES FRACTIONS +                             |                   |

824.0